

Zeitschrift: Physiotherapeut : Zeitschrift des Schweizerischen
Physiotherapeutenverbandes = Physiothérapeute : bulletin de la
Fédération Suisse des Physiothérapeutes = Fisioterapista : bollettino
della Federazione Svizzera dei Fisioterapisti

Herausgeber: Schweizerischer Physiotherapeuten-Verband

Band: - (1972)

Heft: 242

Rubrik: Verbandsmitteilungen

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 07.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Adressen der ausländischen Berufsverbände

WCPT-MITGLIEDER

AUSTRALIA	Australia Physiotherapy Association, Suite 10, «Sylvan», 545 St. Kilda Road, Melbourne, S.C 3
AUSTRIA	Verband der Diplomierten Assistenten für Physikalische Medizin Oesterreichs, Wien IX, Alserstrasse 4, Hof. 7
BELGIUM	Association des Kinésithérapeutes de Belgique, 15, rue d'Albanie, Brussels 6
BRAZIL	Associação Brasileira de Fisioterapeutas, Caixa Postal 11.186 São Paulo
CANADA	Canadian Physiotherapy Association, 64, Avenue Road, Toronto 5, Ontario
CHILE	Colegio de Kinesiólogos de Chile, Casilla 9137, Correo Central, Santiago
COLOMBIA	Asociación Colombiana de Fisioterapia, Apartado Aéreo 16560, Bogotá, D.E.
DENMARK	Danske Fysioterapeuter, Vesterport 445, Trommesalen 24, 1614, Copenhagen V
FINLAND	Suomen Lääkintävoimistereli jaliitto – Finlands Fysioterapeutförbundet, Töölöntullinkatu 8, Helsinki 25
FRANCE	Fédération Française des Dasseurs Kinésithérapeutes Rééducateurs, 9, rue des Petits-Hôtels, Paris 10e
GREAT BRITAIN	Chartered Society of Physiotherapy, 14, Bedford Row, London, W.C. 1R. 4ED
ICELAND	Fegal Islenzkra Sjúkrapjalfara, Sudarvog 1, Reykjavik, Iceland
INDIA	Indian Association of Physiotherapists, 61/63, Bandstand Building, Kane Road, Bandra, Bombay 50 AS
ISRAEL	National Union of Physiotherapists in Israel, Histadrut Building, 93, Arlosoroff Street, Tel-Aviv
JAMAICA	Jamaica Physiotherapy Association, P.O.Box 359, Kingston 10
MEXICO	Asociación Mexicana de Terapia Física Y Rehabilitación, Apdo-Postal 66-633, Mexico 12, D.F.
NETHERLANDS	Nederlands Genootschap voor Fysiotherapie, Van Hogendorplaan 8, Amersfoort
NEW ZEALAND	New Zealand Society of Physiotherapists inc., P.O. Box 2399, Wellington
NIGERIA	Nigerian Society of Physiotherapy, c/o Physiotherapy Dept., Lagos University Teaching Hospital, Private Mail Bag 12003, Lagos
NORWAY	Norske Fysioterapeuter Forbund, Tordenskjoldsgt 6, Oslo 1
PAKISTAN	Pakistand Physiotherapy Society, c/o School of Physiotherapy, Jinnah Postgraduate Medical centre, Karachi
PHILIPPINES	Philippine Physical Therapy Association, Inc., School of Allied Medical Professions, National Orthopaedic Hospital, Banawe, Quezon City
POLAND	Magistrów Wychowania Fizycznego Pracujących W Rehabilitacji, c/o Mr. Walicki, Polskie Towarzystwo Walki z Kalectwem, Zarząd Główny, Plac Trzech Krzyży 10 m. 6, Warsaw
PORTUGAL	Associação Portuguesa de Fisioterapeutas, R. da Imprensa à Estrela, No. 9, 3º Esq. Lisboa
RHODESIA	Rhodesian Physiotherapy Association, c/o 401, Lister Building, Stanley Avenue, Salisbury
SOUTH AFRICA	South African Society of Physiotherapy, P.O. Box 11151, Johannesburg
SWEDEN	Legitimerade Sjúkgymnasters Riksforbund, Birger Jarlsgatan 39, 5 tr., Stockholm C
SWITZERLAND	Fédération Suisse des Physiothérapeutes, Hinterbergstr.109, 8044 Zürich
URUGUAY	Asociación de Tcnicos en F isioterapia del Uruguay, 21 de Setiembre 2511, P.7. Apto. 16., Montevideo
U.S.A.	American Physical Therapy Association, 1156 15th Street N.W., Washington, D.C. 20005
WESTERN GERMANY	Zentralverband Krankengymnastik e.V., Viktor-Scheffel-Strasse 10/11, Munich 23

PROVISIONAL APPROVAL

GREECE	Panhellenic Physical Therapy Association, Kastalias 10, Athens 809, Greece
JAPAN	Japanese Physical Therapy Association, c/o School of Rehabilitation, Kiyosemachi, Kitatamagun, Tokyo

SECRETARY-GENERAL: Miss E.M. McKAY,

World Confederation for Physical Therapy, Brigay House,
20–22, Mortimer Street, London, W.1, Telephone: 01-637-2104
WESTERN GERMAN

Dr. Vodder-Schule Walchsee

von Ges. f. man. Lymphdrainage nach Dr. Vodder e. V.
autorisierte Schule hält Kurse ab in

Manueller Lymphdrainage nach Dr. Vodder

Grundkurse I–IV, Leiter Dr. Vodder: 17.4.–22.4.72; 25.9.–30.9.72; 13.11.–18.11.72.
Therapiekurse I, Leiter Dr. Asdonk: 15.5.–20.5.72; 20.11.–25.11.72.
Wochenendkurs, Leiter G. Wittlinger: 15./16.4.72.

Anfragen an Günther Wittlinger, A-6344 Walchsee (Tirol), Haus Alpenbad
Telefon 05374 / 245.

atmen

mit **KLARA WOLF**, Atemschule Brugg (Schweiz)
Autorin d. Buches: **INTEGRALE ATEMSCHULUNG**
Atemlehrgänge 1972 für Laien und Fachleute
zur Erholung, Ausbildung und Fortbildung

Aus dem Programm Atem-, Kreislauf-, Stoffwechseltraining, Gelenkpflege, Uebungen für die inneren Organe, Korrektur von Atem- und Haltungsfehlern.
Spezialübungen zur Regulierung des hormonellen und nervlichen Gleichgewichts.
Konzentrations- und Bewusstseins-schulung, Sprech-, Sing- und Harmonieübungen.

In Karlsruhe, St. Josefspfarrei: vom 20. bis und mit 24. März

In Aeschi ob Spiez am Thunersee: vom 3.–9. April und 9.–15. April
Laienurse und **Beginn des neuen Ausbildungszyklus**

Auf dem Mont Pélerin: vom 22.–29. April Laienkurs in französischer Sprache

In St. Moritz: vom 3.–10. Juni (mit Wanderführungen)

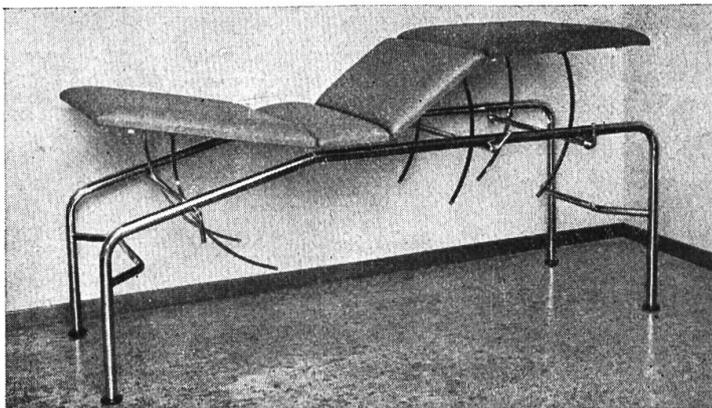
In Brugg AG: Ausbildungskurs vom 29. Juli bis und mit 11. August
in französischer Sprache

In Karlsruhe, Sportschule Schöneck: vom 18. bis und mit 22. September

In Aeschi ob Spiez am Thunersee: vom 7.–14. und 14.–21. Oktober

In St. Moritz: vom 28. Oktober bis 4. November.

Prospekte durch Frau Klara Wolf, Atemschule, CH 5200 Brugg, Tel. 056 41 22 96 vormittags



**Liege-
Massage- TISCHE
Extens.-
Tritte • Hocker • Boys**

Immer vorteilhaft
direkt vom Hersteller

HESS
DÖBENDORF-ZCH

Fabrik für Spitalapparate
Tel. (051) 85 64 35

Rätisches Kantons- und Regionalspital Chur

Wir suchen diplomierte

Physiotherapeutinnen

wenn möglich mit Bobath-Ausbildung.

Eintritt: Mai 1972 oder nach Vereinbarung.

Sehr gute Anstellungsbedingungen, selbständige Tätigkeit.

Unsere Abteilung für Physikalische Therapie ist modernst eingerichtet. Reger ambulanter Betrieb, Krankenhaus mit 320 Betten.

Interessentinnen werden gebeten, ihre Anmeldungen an die

Verwaltungsdirektion des Rätischen Kantons- und Regionalspitals, 7000 Chur zu richten.

Die medizinische Abteilung Bad Ragaz

sucht ab Frühjahr 1972

Chefphysiotherapeutin

mit Erfahrung in PNF- und Bobath-Technik, Führungs- und Organisationstalent sowie Begabung für team work.

Anmeldung und Auskunft: Personalbüro der Medizinischen Abteilung,
7310 Bad Ragaz, Tel. 085 - 9 19 07, int. 43.

Gegen diesen Bon senden wir Ihnen eine Mastiplast 70 Übungsbroschüre

Mastiplast 70
unsere therapeutische
Silikonnetzmasse für
die Rückgewinnung der
Beweglichkeit der Hand-
und Fingergelenke.

Fango Co

Fango GmbH
8640 Rapperswil Tel. 055 2 24 57

BON

Bitte senden Sie uns
die kostenlos offerierte
Mastiplast 70 Broschüre

Wir bestellen..... Dosen
Mastiplast 70

Name _____

Adresse _____

Institut für Physiotherapie

(Heilgymnastik, Massage, Packungen)

Neu eingerichtet, ist auf Frühjahr 1973
in Diessenhofen TG zu vermieten.

Ein selbständiger, gut ausgewiesener
Therapeut kann sich eine gute
Existenz aufbauen.

Anfragen bitte an

HANS KREIS-LEU

Haustrasse 18, 8570 Weinfelden TG

Klinik Wilhelm Schulthess

Orthopädie, Rheumatologie, sucht für
die erweiterte physik. Therapie

2 Physiotherapeutinnen

Angenehmes Arbeitsklima, zeitgemä-
se Entlohnung und Sozialleistungen.

Interessenten werden gebeten, eine
Kurzofferte mit Zeugniskopien an die
Verwaltungsdirektion der Klinik
Wilhelm Schulthess zu senden.
Telefon (01) 47 66 00.

Kreisspital für das Freiamt, 5630 Muri/AG

Wir suchen zum Eintritt nach Uebereinkunft qualifizierte

dipl. Physiotherapeutin

Unser Spital verfügt über 190 Betten und umfasst die Abteilungen Chirurgie, Geburtshilfe, Gynäkologie und Medizin mit Intensivpflegestation. In der neuen, modern eingerichteten Physiotherapie arbeiten 3 Physiotherapeutinnen.

Wir offerieren Ihnen interessante Anstellungsbedingungen, zeitgemässe Besoldung, geregelte Freizeit, angenehmes Arbeitsklima.

Wir erwarten von unserer neuen Mitarbeiterin selbständiges, gewissenhaftes Arbeiten.

Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen senden Sie an die Verwaltung, Kreisspital für das Freiamt, 5630 Muri/AG

Das Lähmungsinstitut der Schweizerischen Krankenkassen in Leukerbad VS (1411 m.ü.M.) sucht per sofort

zwei Krankengymnastinnen

Unsere Klinik befasst sich mit der Behandlung und Rehabilitation von neurologischen, organischen Kranken. Keine Dauerpatienten.

Leukerbad ist eine Fremdenstation mit ca. 650 000 Uebernachtungen im Jahr. Mehrere gedeckte und offene Thermalbäder. Möglichkeiten zum Skifahren und zu anderen alpinen Sportarten. Die Bezahlung erfolgt nach den Ansätzen der Stadtzürcher Spitäler. Die Beschaffung von Wohnungen erfolgt durch das Institut.

Bewerbungen bitte an die

Leitung des Lähmungsinstitutes der Schweizerischen
Krankenkassen, 3954 Leukerbad VS

Bayolin[®]

geht Rheumaschmerzen auf den Grund

Auffallend schnelle
und nachhaltige
Schmerzbefreiung.

Besonders rasches
und tiefes Einschleusen
der Wirkstoffe.

Wohltuende
Durchwärmung
der erkrankten
Partien
ohne lästiges
Brennen
auf der Haut.

Ausgeprägte
antiphlogistische
Wirkung des
speziellen
Heparinoid
Bayer.

Nicht fettende,
geruchfreie Salbe von
ausgezeichneter
Verträglichkeit.

Gründlich in der Tiefe,
mild auf der Haut.

Bayolin

10,0 g Monosalicylsäureester des
Äthylenglykols
0,5 g Heparinoid Bayer
2,5 g Nicotinsäurebenzylester
in 100 g Salbe

Handelsform:
Tube mit 35 g
*Massagetube mit 70g

*Kassenzulässig

Zur Beachtung:

Vor allem wegen des gefäßerweiternden
Effektes sollte die Salbe nicht ins Auge oder
auf die Schleimhäute gebracht werden.

Weitere Informationen über Bayolin geben
wir Ihnen gern.

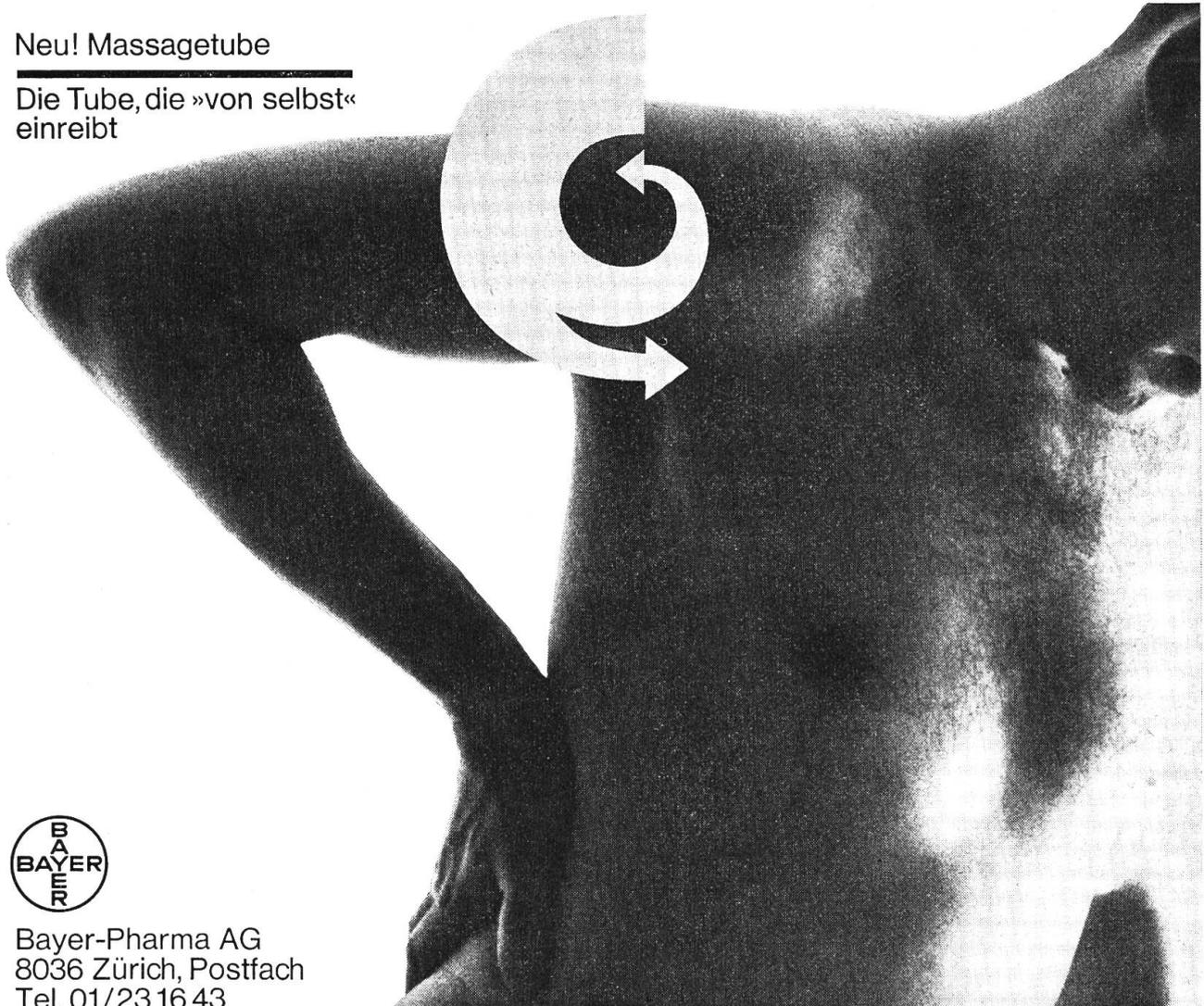
Neu! Massagetube

Die Tube, die »von selbst«
einreibt



Bayer-Pharma AG
8036 Zürich, Postfach
Tel. 01/23 16 43

1D - 55



Das Bezirksspital Thun

sucht tüchtige **Krankengymnastin**

Eintritt nach Uebereinkunft.

Neuzeitliche Anstellungsbedingungen.

Bewerbungen sind an den Verwalter zu richten.

In der **Eingliederungsstätte für Behinderte «Appisberg» in Männedorf** (in der Nähe von Zürich) werden für Anfang Mai zwei

Krankengymnastinnen / Krankengymnasten

gesucht (Krankengymnastik bei verschiedensten Behinderungen inkl. Prothesentraining der Amputierten). Entlohnung nach den Besoldungsvorschriften des Kantons Zürich. Geregelt Freizeit, 5-Tage-Woche. Verpflegung und Unterkunft im Hause bzw. letztere auch auswärts in der Nähe möglich.

Offerten mit den üblichen Unterlagen sind erbeten an den Chefarzt Dr. K. Oppikofer.

KANTONSSPITAL ST. GALLEN

Wir suchen auf Frühjahr 1972
in unsere Orthopädie-Traumatologie

2 tüchtige Physiotherapeutinnen

für nähere Auskünfte wenden Sie sich an den Personalchef

Verwaltung des Kantonsspitals 9006 St. Gallen

Tel. 071/26 11 11

KREISSPITAL RÜTI/ZH

Wir suchen für sofort oder nach Vereinbarung

Physiotherapeutin

für unser modern eingerichtetes physikalisch-therapeutisches Institut mit Bewegungsbad. Es handelt sich um eine vielseitige und interessante Tätigkeit. Die Anstellungsbedingungen entsprechen den kantonalen Vorschriften.

Bewerbungen unter Beilage von Zeugnisabschriften sind erbeten an die

Direktion, Dr. med. R.A. Leemann, Kreisspital, 8630 Rüti/ZH

COMMISSION DES ACCIDENTS DU TRAVAIL DU QUEBEC

CENTRE DE READAPTATION - VILLE DE QUEBEC

Physiothérapeutes diplômés

sont requis pour notre nouveau et moderne Centre de Réadaptation —
32¹/₂ heures d'ouvrage par semaine — salaire selon expérience — connaissance
de la langue française nécessaires — facilité de logement à un prix raisonnable —
3 semaines de vacances après un an de service — 17 congés fériés incluant 15
jours de congé de maladie payés par année — prêt pour frais de transport si
désiré — climat agréable — en été, natation, pêche, tennis — en hiver, ski, curling,
patin, ski-doo, — faire parvenir curriculum vitae au:

Directeur du personnel Centre de Réadaptation
525 Boul. Wilfrid Hamel, Québec 3, P.Q., Canada

BEZIRKSSPITAL HERISAU

Im Frühjahr 1972 eröffnen wir in Herisau unser neues Spital. Wir haben es mit grosser
Sorgfalt geplant und gebaut. Es verspricht, sowohl aus praktischer betrieblicher Sicht,
als auch in seiner Ambiance, ein sehr erfreuliches Werk zu werden.

Für die selbständige Leitung der physikalischen Therapie suchen wir nun einen erfahrenen

Physiotherapeuten
oder eine **Physiotherapeutin**

Ein baldiger Stellen-Antritt ist sehr erwünscht.

Herisau ist — wie Sie wissen — der Kantonshauptort von Appenzell-Ausserrhoden mit
rund 15 000 Einwohnern. Wir befinden uns nur wenige Bahnminuten von St. Gallen ent-
fernt. Unser neues Spital wird rund 160 Betten und eine Säuglingsabteilung umfassen.

Sie werden bei uns viel Selbständigkeit und Raum für eigene Initiative, sowie grosszügig
geregelt Anstellungsbedingungen finden.

Richten Sie bitte Ihr Angebot an die **Verwaltung des Bezirksspitals 9100 Herisau**, oder
nehmen Sie vorerst telefonisch Verbindung mit uns auf (071 53 11 55).

Par suite de départ, le **Centre d'hygiène sociale de la Croix-Rouge genevoise** cherche

un ou une physiothérapeute

pour reprendre la responsabilité de son service de physiothérapie.

- rééducation au domicile des patients
- traitements ambulatoires et électrothérapie
- prise en charge des jeunes hémophiles
- collaboration avec infirmières de la santé publique et ergothérapeutes.

Qualifications souhaitées:

- diplôme d'une école suisse de physiothérapie
- quelques années d'expérience professionnelle
- permis de conduire.

Entrée en fonctions dès que possible.

Faire offres détaillées avec curriculum vitae et prétentions de salaire, au Centre d'hygiène sociale, 7, route des Acacias, 1227 Acacias (Genève).

En suite de démission de l'une de nos collaboratrices,
nous engagerions Un ou UNE

Physiothérapeute

capable d'assurer les fonctions de

responsable du service.

De bonnes connaissances professionnelles en mécano-thérapie, électrothérapie, hydrothérapie et massages sont indispensables. La préférence sera donnée à candidat ayant un sens aigu de l'organisation.

Bon salaire, prestations sociales collectives, caisse de retraite. Restaurant self-service. Possibilité de logement.

Ambiance de travail agréable dans un cadre accueillant et bien équipé.

Les candidat(e)s adresseront leurs offres à la Direction de l'hôpital du district de Nyon, 1260 NYON, tél. 022/61 61 61

Prière

M. Ph. Mercier, physioth. à Pully, prie les personnels lui ayant remis des cartes de visites après sa conférence de Bad-Vals, afin qu'il puisse les inscrire au cours d'initiation à la mobilisation ostéopathique, de bien vouloir se faire connaître à nouveau, le susmentionné ayant malheureusement perdu son portefeuille.

Ce cours d'initiation aura lieu à Lausanne la dernière semaine de juin 1972. Il sera suivi la première semaine de juillet 1972 par un autre cours de perfectionnement, réservé aux personnes qui ont déjà fait celui d'initiation en juillet 1971.

Pour tous renseignements, prière de s'adresser au Secrétariat de la S.R.P. case postale 70, 1012 Lausanne.

Bitte

Herr Ph. Mercier, Physiotherapeut in Pully, bittet die Personen, die ihm nach seinem Vortrag in Bad-Vals ihre Visitenkarte übergeben haben, damit er sie an den Einführungskurs über die Osteopathische Mobilisation einschreiben könne, sich nochmals zu melden, da Herr Mercier leider seine Brieftasche verloren hat.

Dieser Einführungskurs wird in Lausanne, in der letzten Juniwoche 1972 stattfinden.

In der ersten Juliwoche 1972 wird ein weiterer Ausbildungskurs folgen, der aber denjenigen vorbehalten ist, die den Einführungskurs im Juli 1971 besucht haben.

Für alle weiteren Auskünfte sich bitte an das Sekretariat des S.R.P. — Postfach 701012 Lausanne, wenden.

PERFECTIONNEMENT

AVRIL Séminaire d'initiation au traitement des IMC et des encéphalopathies
10 participants — Frais de participation: 250 Fr.
Lundi: Hôpital Raymond-Poincaré, Garches
Mardi: Oeuvre des Jeunes Garçons Infirmes, 223, rue Lecourbe, Paris 15e
Mercredi: Hôpital Raymond-Poincaré, Garches
Jeudi 9 h: Centre Claire-Girard, 95, rue Brancas, Sèvres
14 h: Oeuvre des Jeunes Garçons Infirmes, 223 rue Lecourbe, Paris 15e
Vendredi: Hôpital Raymond Poincaré, Garches.

MAI Séminaire de perfectionnement en rééducation respiratoire
12 participants — Frais de participation: 250 Fr.
Pour ce cours, priorité sera donnée aux confrères ayant déjà suivi le séminaire d'initiation à la rééducation respiratoire. Dans la limite des places disponibles, d'autres confrères seront inscrits. Ils devront justifier leurs connaissances en rééducation respiratoire et fournir une attestation médicale.

Stages de Bindeegwebsmassage (Méthode de E. Dicke)

Divisé en trois sessions qui se complètent
Professeurs: Mlle HENRICKX, M. REVAULT.
Frais de participation: 300 Fr. par session.

A l'issue de la troisième session et après examen, il est délivré une attestation de bindegewebsmassage.

Séminaire de perfectionnement en kinésithérapie sportive.

Divisé en quatre sessions qui se complètent, sanctionné par une attestation de stage.
Frais de participation: 300 Fr. par session.

Pour tous renseignements complémentaires, s'adresser au siège de l'Institut National de la Kinésithérapie, 10 rue des Petites Ecuries, Paris 10e.